

# César Gayo Bravo

## RU, RO, EN > ES

### Translator



Tel. +34 686 629 591 |  
E-Mail cesargayo@gmail.com  
D. of B. | 04.08.1981 in Madrid |

## Work experience

---

- |                              |   |
|------------------------------|---|
| October 2018                 | <b>Freelance translator</b><br>Dealing with documents in the fields of marketing, R&D, visa application documents, technology (IT and Telecom).<br>Customers:<br>IT School of Technical University of Madrid (UPM) (EN>ES)<br>FINSOL foundation (RU> ES)<br>The Native Translator (EN> ES)<br>Robertas Cyvas (Lituania) (EN>ES) |
| January 2018 - December 2018 | <b>IT Civil Servant at the Spanish Ministry of Foreign Affairs</b><br>Dealing with tenders and law compliance   |
| October 2010 - August 2014   | <b>Technical Support Engineer (Networks and Servers)</b>  |
| October 2006 - December 2007 | <b>International Trade Trainee in Kyiv, Ukraine</b><br>Market Research. Economic news. Trade fairs. Partner search in Russian.  |

## Formal Education

---

- |             |   |
|-------------|---|
| 2014 – 2017 | <b>BSc + Masters in Software Engineering (UPM, Madrid).</b><br>Programming and database technology, agile methodologies, project management, software testing |
| 2009        | <b>MSc in Telecommunication Systems and Networks (UPM, Madrid)</b>  |
| 2006        | <b>MA in International Business Management</b><br>Spanish ICEX Traineeship  |

## Languages and Skills

---

### Languages

Spanish from Spain - native. Partial degree in Spanish Studies.  
English - mastery, C2. Cambridge Proficiency, CELTA  
Russian - excellent, C1. Test of Russian as Foreign Language level II  
Italian - excellent, C1. CILS  
Romanian - excellent, C1. ACLro Inisutului Limbii Române  
German - excellent, C1. EOI Certificate

### CAT Software

Trados - good command, usual worktool  
MemoQ - installed, fair command.